



CLASSIQUES  
GARNIER

Édition de PIOFFET (Marie-Christine), MARSHALL (Chenoa), GIRARD (Stéphanie), « Bibliographie », *Le Nouveau Panurge avec sa navigation en l'Isle Imaginaire*, ANONYME, p. 321-335

DOI : [10.15122/isbn.978-2-406-06133-5.p.0321](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-406-06133-5.p.0321)

*La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.*

© 2017. Classiques Garnier, Paris.  
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.  
Tous droits réservés pour tous les pays.

## BIBLIOGRAPHIE

### CORPUS

- ANONYME, *Le Nouveau Panurge*, La Rochelle, Michel Gaillard, s. d. [ca 1615] (BnF, Rés. Y<sup>2</sup> 2154). Édition réimprimée avec quelques variantes et un « Extrait du Privilège du Roy de l'autre monde » (Bibliothèque municipale de Lyon, 301972).
- ANONYME, *Le Nouveau Panurge*, Lyon, s. n., 1616 (BnF, Rés. Y<sup>2</sup> 2156).
- ANONYME, *Le Nouveau Panurge*, in *Nouvelles recreatives, plaisantes, curieuses, & admirables, d'un renommé vieil-homme nommé Panurge, & du voyage que fist son ame en l'autre monde pendant le rajeunissement de son corps*, Thoulouze, Bien-faisant chasse-diables, 1617 (Bibliothèque de l'Université Yale, BEIN hfb16 250).
- ANONYME, *Suite du Nouveau Panurge. Livre Second*, La Rochelle, Michel Gaillard, s. d. [ca 1623] (Bibliothèque de l'Université d'Aix-Marseille, Rés. 38096).

### SOURCES ANCIENNES

#### ANTIQUITÉ

- ALCIPHRON, *Lettres grecques par le rhéteur Alciphron ou Anecdotes sur les mœurs et les usages des Grecs*, Amsterdam/Paris, Nyon l'aîné, 1784, t. 3.
- ARISTOTE, *Topiques*, in *Logique d'Aristote*, trad. Jules Barthélemy Saint-Hilaire, Paris, Ladrangé, 1843, t. 4.
- ARISTOTE, *Éthique à Nicomaque*, trad. Richard Bodéüs, Paris, GF Flammarion, 2004.
- CICÉRON, *Tusculanes*, in *Œuvres complètes de Cicéron avec la traduction en français*, trad. sous la dir. de Désiré Nisard, Paris, Firmin Didot frères, fils et C<sup>ie</sup>, 1869, t. 4.

- DIODORE DE SICILE, *Histoire universelle de Diodore de Sicile traduite en français*, éd. et trad. abbé Terrasson, Amsterdam, J. Wetstein et G. Smith, 1738, t. 1.
- DIOGÈNE LAËRCE, *Vies et doctrines des philosophes illustres*, Paris, Le Livre de Poche, coll. « La Pochotèque », 1999.
- EUSÈBE DE CÉSARÉE, *Histoire ecclésiastique*, éd. Émile Grapin, Paris, Librairie Alphonse Picard et fils, 1911.
- HÉRODIEN, *Histoire romaine depuis la mort de Marc-Aurèle jusqu'à l'avènement de Gordien III*, trad. Léon Halévy, Paris, Firmin Didot frères, 1860.
- HÉRODOTE, *Enquête*, éd. et trad. Andrée Barget, Paris, Gallimard, coll. « Folio », 1985, t. 1.
- HOMÈRE, *Odyssee, poésie homérique*, éd. et trad. Victor Bérard, Paris, Les Belles Lettres, 1924.
- HOMÈRE, *Iliade*, éd. et trad. Eugène Lasserre, Paris, Garnier, 1955.
- JEAN CHRYSOSTOME (saint), *Deuxième homélie*, in *Œuvres complètes*, trad. sous la dir. de Jean-Baptiste Jeannin, Bar-Le-Duc, Louis Guérin et C<sup>ie</sup>, 1864, t. 2.
- LACTANCE, *De la mort des persécuteurs de l'Église*, éd. et trad. Jacques Moreau, Paris, Éditions du Cerf, 1954, t. 1.
- LUCIEN DE SAMOSATE, *Dialogues marins*, in *Œuvres complètes*, Paris, Hachette et C<sup>ie</sup>, 1866, t. 1.
- LUCIEN DE SAMOSATE, *Histoire véritable*, traduite du grec et continuée par Nicolas Perrot d'Ablancourt, Nancy, Presses universitaires de Nancy, 1984 [reproduction partielle du t. 13 des *Voyages imaginaires*, Amsterdam, 1787].
- OVIDE, *Les fastes*, éd. et trad. Robert Schilling, Paris, Les Belles Lettres, 1992-1993.
- OVIDE, *Métamorphoses*, éd. Georges Lafaye et Olivier Sers, trad. Olivier Sers, Paris, Les Belles Lettres, coll. « Classiques en poche », 2011.
- PLATON, *Le Banquet ou De l'amour*, in *Œuvres complètes*, éd. sous la dir. de Luc Bisson, Paris, Flammarion, 2011 [2008].
- PLINE L'ANCIEN, *Histoire naturelle de Pline*, trad. Émile Littré, Paris, Garnier frères/J. J. Dubochet, Le Chevalier et C<sup>ie</sup>, 1850-1851.
- PLUTARQUE, *Supplément aux vies des hommes illustres*, trad. Jacques Amyot, Paris, Dupont, 1826.
- PLUTARQUE, *Les opinions des philosophes*, in *Œuvres morales de Plutarque*, trad. Dominique Ricard, Paris, Didier, 1844, t. 4.
- PLUTARQUE, *Les vies des hommes illustres*, trad. Jacques Amyot, Paris, Gallimard, coll. « La Pléiade », 1951.
- PLUTARQUE, *Le Démon de Socrate*, éd. et trad. André Corlu, Paris, Klincksieck, 1970.
- STRABON, *Géographie*, trad. Amédée Tardieu, Paris, Hachette, t. 3, 1880.
- STRABON, *Géographie*, t. 1, 2<sup>e</sup> partie, éd. et trad. Germaine Aujac, Paris, Les Belles Lettres, 1969.

- STRABON, *Géographie*, t. 8, éd. et trad. François Lasserre, Paris, Les Belles Lettres, 1975.
- STRABON, *Géographie*, t. 6, éd. et trad. Raoul Baladié, Paris, Les Belles Lettres, 1996.
- SUÉTONE, *Vies des douze Césars*, éd. et trad. Henri Ailloud, Paris, Les Belles Lettres, 1980.
- SYNÉSIUS, *L'Arbre gnostique*, Paris, Librairie Chamuel, 1899.
- TERTULLIEN, *Contre les Valentiniens*, Paris, Éditions du Cerf, 1980, t. 1.
- THOMAS D'AQUIN (saint), *Summa sancti Thomæ [...] opera et studio F. Caroli Renati Billuart*, Lyon, Pélagaud et Lesne, 1839, t. 4.
- THOMAS D'AQUIN (saint), *La Somme théologique de saint Thomas. Latin-français en regard*, t. 15 : *Supplément (questions LXXXII-XCIX). De la fin dernière*, trad. Claude-Joseph Drioux, Paris, Librairie ecclésiastique et classique d'Eugène Belin, 1856.
- THOMAS D'AQUIN (saint), *De veritate catholicæ fidei contra gentiles. Libri quatuor*, Luxembourg, Peter Brück, 1881.
- THOMAS D'AQUIN (saint), *Somme théologique*, éd. sous la dir. d'Albert Raulin, trad. Aimon-Marie Roguet, Paris, Éditions du Cerf, t. 4, 1986.
- TITE-LIVE, *Histoire romaine*, t. I : *La Fondation de Rome (Ab urbe condita)*, éd. et trad. Eugène Lasserre, Paris, Garnier Frères, 1950.
- VIRGILE, *Énéide*, éd. Jacques Perret, Paris, Les Belles Lettres, 1978.
- VIRGILE, *Géorgiques*, trad. Eugène de Saint-Denis, Paris, Les Belles Lettres, 1960.

#### ANCIEN RÉGIME

*Catalogus triennalis des Archivum Romanum Societatis Jesu*, année 1614.

ANONYME, « Les Arrests et ordonnances royaux de la tressouveraine et supreme cour du Royaume des cieux : Contenans non seulement permission mais aussi exprès commandement de lire, avoir et retenir la sainte Escriture, translâtée de Latin en Français, avec Toutes bonnes et fideles expositions d'icelles, extraicts des Registres des Prophetes Evangelistes et Apostres, jouxte la vérité. Collationnez au vray original, 1559 », pièce n° 35 d'un recueil factice de 42 textes réformés (Bibliothèque de l'Université catholique de Lyon, R. C.-13228 ; Bnf, D-2 5606).

ANONYME, *La Cabale des Reformez, tiree nouvellement du puits de Democrite, par I. D. C.*, Montpellier, Le Libertin, imprimeur juré de la sainte Reformation, 1597.

ANONYME, *Les Actes du Synode universel de la Sainte Reformation, tenu à Montpellier le quinzième de May, 1598. Satyre Menippæe*, Montpellier, Le Libertin, imprimeur juré de la sainte Reformation, 1599.

- ANONYME, *Response apologetique à l'Anticoton et à ceux de sa suite. Présentée à la Roynie, mere du Roy, Regente en France. Ou il est monstré, que les Autheurs anonymes de ces libelles diffamatoires sont attaints des crimes d'Herésie, leze Majesté, Perfidie, Sacrilège, & très-enorme Imposture*, Pont [Charenton], Michel Gaillard, 1610.
- ANONYME, *Conference d'Antilus, Panurge et Gueridon*, s. l., s. n., s. d. [1614].
- ANONYME, *Le Mercure reformé apportant consolation à Messieurs, & Réverends Peres, les Ministres de Dyois, & Valentinois, désolez, belas ! pour la perte de Madame du Poët, & de cent autres, reduicts à l'Eglise Catholique, l'an 1619. en ces païs [...], par Jacob d'Horel*, La Rochelle, Guillaume du Coing, s. d. [ca 1620].
- ANONYME, *L'Enfer*, éd. Charles Read, Paris, Librairie des bibliophiles, 1873.
- ANONYME, *La Satyre Menippée, ou la vertu du catholicon*, éd. Charles Read, Paris, Librairie des bibliophiles/E. Flammarion, 1892 [1594].
- ANONYME, *Le Disciple de Pantagruel : les navigations de Panurge*, éd. Guy Demerson et Christiane Lauvergnat-Gagnière, Paris, Nizet, coll. « Société des textes français modernes », 1982.
- ANONYME, *Satyre Menippée de la Vertu du Catholicon d'Espagne et de la tenue des Etats de Paris*, éd. Martial Martin, Paris, Honoré Champion, coll. « Textes de la Renaissance », 2007.
- AUBIGNÉ, Agrippa d', *Histoire universelle*, Première partie, Maille, Jean Moussat, 1616.
- AYMON, Jean, *Actes ecclesiastiques et civils de tous les synodes nationaux des Eglises reformées de France*, La Haye, Charles Delo, 1710, vol. 1.
- BENEDEIT, *Le Voyage de saint Brendan*, trad. Ian Short, éd. Brian Merrilees, Paris, Union Générale, coll. « 10/18 », 1984.
- BENEDEIT, *The Voyage of Saint Brendan : Journey to the Promised Land*, trad. John Joseph O'Meara, Portlaoise, Dolmen Press, 1985.
- [BÉROALDE DE VERVILLE, François], *Le Moyen de parvenir, œuvre contenant la raison de tout ce qui a esté, est & sera [...]*, s. l., s. n., 1617.
- BESSE, Pierre de, « Que c'est que l'Enfer, & où il est situé », in *Conceptions theologiques sur les quatre fins de l'Homme, ensemble quelques austres conceptions sur certaines festes de l'année, faictes & composées par M. Pierre De Besse Docteur en la Faculté de Paris, Predicateur ordinaire de Monseigneur le Prince de Condé*, 1606, vol. 2, p. 1-64.
- [BÈZE, Théodore de], *Satires Chrestiennes de la Cuisine Papale*, Genève, Conrad Badius, 1560.
- BODIN, Jean, *De la Démonomanie des Sorciers*, Paris, Jacques du Puys, 1580.
- BONGUS, Petrus, *Mysticæ numerorum significationis liber*, s. l., s. n., 1585.
- CHAMIER, Daniel, *Panstralie catholique, ou Guerre de l'Eternel*, Genève, s. n., 1610.
- CHAMIER, Daniel, *La Honte de Babilon*, Sedan, s. n., 1612.

- COTON, Pierre, *Institution catholique, où est déclarée et confirmée la verité de la foy, contre les heresies et superstitions de ce temps*, Paris, Claude Chappelet, 1612 [1610].
- COTON, Pierre, « De l'enfer, et de ses peines », in *Sermons sur les principales et plus difficiles matieres de la foy. Faicts par le R. P. P. Cotton, de la compagnie de Jesus, Confesseur et Predicateur ordinaire du Roy. Reduits par luy-mesme en forme de Meditations*, Rouen, Jacques Besongne, 1629 [1617].
- DANTE ALIGHIERI, *Œuvres complètes*, éd. et trad. André Pézard, Paris, Gallimard, coll. « Bibliothèque de la Pléiade », 1965.
- DE VIC, Claude, et Joseph VAISSETE, *Histoire generale de Languedoc, avec des Notes et les Pieces justificatives*, Paris, Jacques Vincent, 1730, t. 1.
- DUBOIS, Jacques, *Pharmacopoeæ Iacobi Silvii Medici [. . .]. Libri tres : his qui artem medicam*, Louvain, Guliel. Rouillium, 1548.
- DUPLESSIS-MORNAY, Philippe, *Traité de l'Eglise*, Londres, Thomas Vautrollier, 1578.
- DUPLESSIS-MORNAY, Philippe, *Le Mystere d'iniquité, c'est a dire l'histoire de la Papauté, par quels progrez elle est montée à ce comble, & quelles oppositions les gens de bien lui ont fait de temps en temps. Où sont aussi defendus les Droicts des Empereurs Rois & Princes Chrestiens, contre les Assertions des Cardinaux Bellarmin & Baronius*, Saumur, Thomas Portau, 1611.
- [FERRIER, Jérémie], *Le Magot genevois, desouvert és arrests du Synode national des Ministres reformez tenu à Privas, l'an mil six cens douze*, s. l., s. n., 1613.
- [FOLENGO, Teofilo], *Histoire macaronique de Merlin Coccaie, prototype de Rabelais*, éd. Gustave Brunet, Paris, Garnier Frères, 1876.
- [GARASSE, François], *Le Rabelais reformé par les ministres, et nommément par Pierre du Moulin, ministre de Charanton, pour response aux bouffonneries inserées en son livre de la vocation des Pasteurs*, Bruxelles, Christophle Girard, 1620 [1619].
- GOULART, Simon, *Mémoires de la Ligue, contenant les évenemens les plus remarquables depuis 1576, jusqu'à la Paix accordée entre le Roi de France et le Roi d'Espagne, en 1598*, Amsterdam, Arkstée et Merkus, 1758 [1590].
- GRINGORE, Pierre, *Le Blazon des heretiques*, in *Œuvres complètes*, éd. Charles d'Héricault et Anatole de Montaiglon, Paris, Jannet, 1858 [1524], vol. 1, p. 295-339.
- HEIDEGGER, Johann Heinrich, et Antoine TEISSIER, *Exhortation adressée aux protestans contenant les raisons qui doivent les obliger à se réunir ensemble*, Amsterdam, Charles Duchesne, 1687.
- LÉRY, Jean de, *Histoire d'un voyage fait en la terre du Bresil*, éd. Frank Lestringant, Paris, Le Livre de Poche, coll. « Bibliothèque classique », 1994.
- LIEBAULT, Jean (trad.), *Quatre livres des secrets de medecine, et de la philosophie chimique. Faicts françois*, Paris, Jacques du Puys, 1573 [traduction de l'ouvrage de Conrad Gesner, *De remediis secretis*, Tiguri, C. Froschoverus, 1569].

- LUCINGE, René de, *Lettres de 1587. L'année des reîtres*, éd. James J. Supple, Genève, Droz, 1994.
- MARCEL, Guillaume, *Tablettes chronologiques, contenant avec ordre, l'état de l'Eglise en Orient, et en Occident*, Paris, Denys Thierry, 1682.
- MAROT, Clément, *L'Adolescence clémentine*, éd. Verdun-Louis Saulnier, Paris, Armand Colin, 1958 [1532].
- MEYNIER, Honorat de, *Le principe et progresz de la guerre civile opposée aux gouverneurs de la Provence*, Paris, Guillemot, 1617.
- MOULIN, Pierre du, *Eaux de Siloé, pour esteindre le feu du Purgatoire contre les raisons d'un cordelier portugais qui a presché le purgatoire, le carême dernier, à Saint-Jacques-de-la-Boucherie*, La Rochelle, s. n., 1608.
- MOULIN, Pierre du, *De la Vocation des pasteurs*, Genève, Pierre Aubert, 1624 [1618].
- RABELAIS, François, *Œuvres complètes*, éd. Mireille Huchon, avec la collaboration de François Moreau, Paris, Gallimard, coll. « Bibliothèque de la Pléiade », 1994.
- RICHEOME, Louis, *L'Idolatrie huguenote figurée au patron de la vieille payenne divisée en huit livres et dédiée au Roy tres Chrestien de France par Louis Richeome provençal de la compagnie de Jésus*, Lyon, Pierre Rigaud, 1608.
- RODRIGUEZ DE MONTALVO, Garci, *Le premier livre de Amadis de Gaule [...]*, trad. Nicolas Herberay des Essarts, Paris, Denys Janot, 1540.
- RONSARD, Pierre de, *Œuvres complètes*, éd. Paul Laumonier, Paris, Alphonse Lemerre, 1919.
- [TABOUROT, Étienne], *Bigarrures du sieur des Accords*, Paris, Jean Richer, 1583.
- THEVET, André, *Les Singularités de la France antarctique. Le Brésil des Cannibales au XVI<sup>e</sup> siècle*, éd. Frank Lestringant, Paris, La Découverte/Maspero, 1983.
- VINAY, Pierre de, *Discours veritable de la conference publiquement faite en Latin entre P. de Vinays Ministre, et J. Coyssard, Jesuite. Traduite fidelement en françois de son original, sur le point de l'Invocation des Saints decedez*, s. l., Gabriel Cartier, 1601.

## DICTIONNAIRES ET OUVRAGES GÉNÉRAUX

- Catéchisme du Concile de Trente*, trad. Emmanuel Marbeau et Arthur Charpentier, Bouère, Éditions Dominique Martin Morin, 1969.
- Complément du Dictionnaire de l'Académie française*, Paris, Firmin Didot frères, 1842.
- Complément du Dictionnaire de l'Académie française*, Paris, Firmin Didot frères, 1847.
- Dictionnaire de l'Académie française*, Paris, Firmin Didot frères, 1835.
- Dictionnaire de l'Académie française*, Paris, Veuve de Bernard Brunet, 1762.
- Dictionnaire du Moyen Français (1330-1500)*, ATILF-CNRS/Université de Nancy, en ligne : <http://www.atilf.fr/dmf>.
- Dictionnaire universel françois et latin, vulgairement appelé Dictionnaire de Trévoux*, Nancy, Pierre Antoine, 1740.
- Dictionnaire universel françois et latin, [...] avec des remarques d'érudition et de critique [...]. Nouvelle édition corrigée et considérablement augmentée*, Paris, Delaune, 1743.
- Encyclopædia Universalis*, Paris, Encyclopædia Universalis, 1985.
- La Sainte Bible* [texte de la Bible de Jérusalem], trad. sous la dir. de L'École biblique de Jérusalem, Paris, Éditions du Cerf, 1961.
- La Sainte Bible*, première édition œcuménique [texte de la Bible de Jérusalem], Paris, Éditions Planète, 1965.
- Le Dictionnaire de l'Académie française, dédié au Roy*, Paris, Veuve de Jean Baptiste Coignard et J. B. Coignard, 1694.
- Le Grand Vocabulaire françois, contenant l'explication de chaque mot dans ses diverses acceptions grammaticales, propres, figurées, synonymes & relatives*, Paris, Panckoucke, 1767, t. 1.
- Trésor de la langue française informatisé*, ATILF-CNRS, en ligne : <http://atilf.atilf.fr/tlf.htm>.
- ACHARD, Claude François, *Dictionnaire de la Provence et du Comté-Venaissin*, Marseille, Mossy, 1785.
- BERTHELIN, Pierre-Charles, *Abrégé du Dictionnaire universel françois et latin, vulgairement appelé Dictionnaire de Trévoux : contenant la signification, la définition & l'explication de tous les termes de Sciences & Arts, de Théologie, de Jurisprudence, de Belles-Lettres, d'Histoire, de Géographie, de Chronologie, etc.*, Paris, Libraires associés, 1762.
- BONAVENTURE ROQUEFORT, Jean-Baptiste, *Glossaire de la langue romane*, Paris, B. Warée oncle, 1808, t. 1.

- BOUILLET, Marie-Nicolas, et Alexis CHASSANG (dir.), *Dictionnaire universel d'histoire et de géographie*, Paris, Hachette, 1869, t. 1.
- DELBOLLE, Achille, *Matériaux pour servir à l'histoire du français*, Paris, Honoré Champion, 1880.
- DUCKETT, William (dir.), *Dictionnaire de la conversation et de la lecture, inventaire raisonné des notions générales les plus indispensables à tous*, t. 3, Paris, Michel Lévy frères, 1856.
- DUNETON, Claude, en collab. avec Sylvie CLAVAL, *Le Bouquet des expressions imagées*, Paris, Seuil, 1990.
- FAVRE DE VAUGELAS, Claude, *Remarques sur la langue française utiles à ceux qui veulent bien parler et bien écrire*, Paris, Veuve de Jean Camusat et Pierre Le Petit, 1647.
- FÉRAUD, Jean-François, *Dictionnaire critique de la langue française*, Marseille, Mossy, 1787-1788.
- FURETIÈRE, Antoine, *Dictionnaire universel*, La Haye, Arnout et Reiner Leers, 1690.
- GAFFIOT, Félix, *Dictionnaire latin-français*, Paris, Hachette, 1934.
- GODEFROY, Frédéric, *Le Dictionnaire de l'ancienne langue française et de tous ses dialectes du IX<sup>e</sup> au XV<sup>e</sup> siècle et son Complément*, Paris, F. Vieweg, 1895-1902.
- GODEFROY, Frédéric, *Lexique de l'ancien français*, éd. Jean Bonnard et Amédée Salmon, Paris, Honoré Champion, 1982 [1901].
- GRIMAL, Pierre, *Dictionnaire de la mythologie grecque et romaine*, Paris, PUF, 1999.
- HOVEN, René, *Lexique de la prose latine de la Renaissance*, Leiden/New York/Cologne, E. J. Brill, 1993.
- HOWATSON, Margaret C. (dir.), *Dictionnaire de l'Antiquité. Mythologie, littérature, civilisation*, Paris, Robert Laffont, coll. « Bouquins », 1993.
- HUGUET, Edmond, *Dictionnaire de la langue française du seizième siècle*, Paris, Didier, 1925-1927.
- LA CURNE DE SAINTE-PALAYE, Jean-Baptiste de, *Dictionnaire historique de l'ancien langage françois : glossaire de la langue française depuis son origine jusqu'au siècle de Louis XIV*, Paris/Niort, Honoré Champion/L. Favre, 1875-1882.
- LADVOCAT, Jean-Baptiste, *Dictionnaire historique et bibliographique*, Paris, Ledoux, 1822.
- LAVERGNE, Géraud, *Le parler bourbonnais aux XIII<sup>e</sup> et XIV<sup>e</sup> siècles, étude philologique de textes inédits*, Paris/Moulins, Honoré Champion/Louis Grégoire, 1909.
- LE ROY, Charles, et Pierre RESTAUT, *Traité de l'orthographe française, en forme de dictionnaire, enrichi de notes et de remarques sur l'étymologie et la prononciation des mots*, Poitiers, J. Félix Faulcon, 1787.
- LITTRÉ, Émile, *Dictionnaire de la langue française*, Paris, Hachette, 1872.

- MACQUER, Philippe, *Dictionnaire raisonné universel des arts et métiers*, Paris, Didot, 1773, t. 3.
- MICHEL, Francisque, *Études de philologie comparée sur l'argot et sur les idiomes analogues parlés en Europe et en Asie*, Paris, Firmin Didot frères, 1856.
- MORÉRI, Louis, *Le Grand Dictionnaire historique, ou Le mélange curieux de l'Histoire sacrée et profane, qui contient en abrégé l'histoire fabuleuse des Dieux et des Héros de l'Antiquité Païenne*, Paris, Libraires associés, 1759.
- MÜLLER, Jean, *Dictionnaire abrégé des imprimeurs-éditeurs français du seizième siècle*, Baden-Baden, Heitz, 1970.
- NICOT, Jean, *Le Thresor de la langue françoise*, Paris, David Douceur, 1606.
- PLUQUET, François-André-Adrien, *Dictionnaire des hérésies, des erreurs et des schismes, ou mémoires pour servir à l'histoire des égarements de l'esprit humain par rapport à la religion chrétienne*, Paris, Ateliers catholiques du Petit-Montrouge, t. 1, 1847.
- REICHEL, Karl-Heinz, *Grand dictionnaire général auvergnat-français*, Brioude, Éditions Créer, 2005.
- RICHELET, Pierre, *Dictionnaire françois, contenant les mots et les choses, plusieurs nouvelles remarques sur la langue françoise*, Genève, Jean Herman Widerhold, 1680.
- SOMMERVOGEL, Carlos, *Dictionnaire des ouvrages anonymes et pseudonymes composés, traduits ou publiés en français et en latin par des religieux de la Compagnie de Jésus, depuis sa fondation jusqu'à nos jours*, Paris/Bruxelles/Genève, Société générale de librairie catholique, 1884.

## ÉTUDES CRITIQUES

### MONOGRAPHIES

- ALLARD, Guy, *Bibliothèque du Dauphiné*, Genève, Slatkine Reprints, 1970 [reprod. de l'éd. de Grenoble, 1797].
- ARMOGATHE, Jean-Robert (dir.), *Histoire générale du christianisme*, Paris, PUF/Quadrige, 2010, vol. 1.
- ARNAUD, Eugène (dir.), *Notice historique et bibliographique sur les controverses religieuses en Dauphiné pendant la période de l'édit de Nantes*, Grenoble, Imprimerie Édouard Allier fils, 1872.
- ARNAUD, Eugène, *Histoire des protestants du Vivarais et du Velay pays de Languedoc de la Réforme à la Révolution*, Paris, Grassart, 1888, t. 1.

- ARNAUD, Eugène, *Histoire des protestants de Crest en Dauphiné pendant les trois derniers siècles*, Paris, Librairie Fischbacher, 1893.
- ARNAUD, Eugène, *Histoire des protestants du Dauphiné aux XVI<sup>e</sup>, XVII<sup>e</sup> et XVIII<sup>e</sup> siècles*, t. 2 : *Le Régime de l'Édit de Nantes, 1598-1685*, Genève, Slatkine Reprints, 1970 [reprod. de l'éd. de Paris, Grassart, 1875-1876].
- BITSCH, Caroline, *Vie et carrière d'Henri II de Bourbon, prince de Condé (1588-1646). Exemple de comportement et d'idées politiques au début du XVII<sup>e</sup> siècle*, Paris, Honoré Champion, 2008.
- BLUM, Paul Richard, *Philosophy of the Religion in the Renaissance*, Surrey, Ashgate Publishing Ltd., 2010.
- BRUNET, Gustave, *Imprimeurs imaginaires et libraires supposés*, Paris, Tross, 1866.
- BRUNET, Gustave, *Imprimeurs imaginaires et libraires supposés*, New York, B. Franklin, 1962.
- CARRASCO, Raphaël, *La monarchie catholique et les Morisques (1520-1620)*, Montpellier, Presses de l'Université Paul-Valéry–Montpellier III, 2005.
- CHEVALIER, Ulysse, *Les Controverses religieuses en Dauphiné*, Paris, Auguste Picard, 1921.
- CORBIÈRE, Philippe, *Histoire de l'Église réformée de Montpellier depuis son origine jusqu'à nos jours*, Montpellier/Paris, Ferdinand Poujol/Librairies protestantes, 1861.
- DAUSSY, Hugues, *Les Huguenots et le roi. Le combat politique de Philippe Duplessis-Mornay (1572-1600)*, Genève, Droz, coll. « Travaux d'Humanisme et Renaissance », 2002.
- DE LUBAC, Henri, *La postérité spirituelle de Joachim de Flore*, t. 1 : *De Joachim à Schelling*, Paris, Éditions Lethielleux, 1979.
- DIDELOT, Charles, *Études sur les saintes lettres et la divine Eucharistie*, Valence, Chenevier et Chavet, 1867.
- DOMPNIER, Bernard, *Le venin de l'hérésie. Image du protestantisme et combat catholique au XVII<sup>e</sup> siècle*, Paris, Le Centurion, coll. « Chrétiens dans l'histoire », 1985.
- DOMPNIER, Bernard, *Enquête au pays des frères des anges : les Capucins de la province de Lyon aux XVII<sup>e</sup> et XVIII<sup>e</sup> siècles*, Saint-Étienne, Publications de l'Université de Saint-Étienne, 1993.
- DROZ, Eugénie, *Le Recueil Trepperel. Les Sotties*, Genève, Slatkine Reprints, 1974 [réimpr. de l'éd. de Paris, 1935].
- DULAURE, Jacques-Antoine, *Histoire civile, physique et morale de Paris*, Paris, Baudouin Frères, 1825, t. 5.
- FÉLICE, Guillaume, *Histoire des synodes nationaux des Églises réformées de France*, Paris, Grassart, 1864.
- FOURNIER, Édouard, *Variétés historiques et littéraires. Recueil de pièces volantes rares et curieuses en prose et en vers*, Paris, P. Jannet, 1855.

- GENOUDE, Antoine Eugène, *Biographie sacrée ou Histoire des personnages cités dans l'Ancien et le Nouveau Testament : depuis la création du monde jusqu'à la ruine de Jérusalem et du temple*, Paris, Plon/P. Mellier, 1844.
- GUÉRIN, Paul, *Les Petits Bollandistes. Vies des saints de l'Ancien et du Nouveau Testament [...] d'après le Père Giry*, Paris, Bloud et Barral, 1878, 7<sup>e</sup> édition revue, corrigée et considérablement augmentée, t. 10.
- GROUSSET, René, *L'Empire des steppes. Attila, Gengis-Khan, Tamerlan*, Paris, Payot, 1969.
- HAAG, Eugène et Émile, *La France protestante ou Vies des protestants français qui se sont fait un nom dans l'histoire depuis les premiers temps de la réformation jusqu'à la reconnaissance du principe de la liberté des cultes par l'Assemblée nationale*, Paris, Joël Cherbuliez, t. 3, 1852 ; t. 5, 1855 ; t. 8, 1858.
- IRVING, Washington, *Life and Voyages of Christopher Columbus : to Which Are Added Those of His Companions*, in *The Works of Washington Irving*, New York, G. P. Putnam, 1861, vol. 3.
- LABBE, Pierre, *Édition annotée et commentée de La Cabale des Reformez tirée nouvellement du puits de Democrite par I. D. C. généralement attribuée à Reboul*, thèse de 3<sup>e</sup> cycle sous la direction de Guy Demerson, Université de Clermont II, 1981.
- LAKE PRESCOTT, Anne, *Imagining Rabelais in Renaissance England*, New Haven (Connecticut), Yale University Press, 1998.
- LE BEAU, Charles, *Histoire du Bas-Empire, commençant à Constantin-le-Grand*, Paris, Ledoux et Tenré, 1819, t. 4.
- LEBRUN, Pierre, *Explication littérale, historique et dogmatique des prières et des cérémonies de la messe suivant les anciens auteurs*, Avignon/Paris, Seguin aîné, 1843, t. 3.
- LEEMANS, Wilhelmus François et Elisabeth, *La principauté d'Orange de 1470 à 1580 : une société en mutation*, Hilversum, Uitgeverij Verloren, 1986, vol. 1.
- LESTRINGANT, Frank, *Une sainte horreur ou le voyage en Eucharistie. XV<sup>e</sup>-XVIII<sup>e</sup> siècle*, Paris, PUF, coll. « Histoires », 1996.
- LESTRINGANT, Frank, *Le Livre des îles. Atlas et récits insulaires de la Genèse à Jules Verne*, Genève, Droz, 2002.
- MALINOWSKI, Michal, et Anne PELLOWSKI, *Polish Folktales and Folklore*, Westport, Libraries Unlimited, 2008.
- MARSHALL, Chenoa, *Le Nouveau Panurge, édition avec introduction, notes et glossaire*, mémoire de maîtrise sous la direction de Mawy Bouchard, Université d'Ottawa, 2009.
- MARTIN, Henri-Jean, et Roger CHARTIER (dir.), avec la collaboration de Jean-Pierre Vivet, *Histoire de l'édition française*, t. 1 : *Le livre conquérant. Du Moyen Âge au milieu du XVII<sup>e</sup> siècle*, Paris, Promodis, 1982.

- MASSIP, Maurice, *Le collège de Tournon en Vivarais*, Paris, A. Picard, 1890.
- MINOIS, Georges, *Histoire des enfers*, Paris, Fayard, 1991.
- MONASTIER, Antoine, *A History of the Vaudois Church from its Origin and of the Vaudois of Piedmont to the Present Day*, Londres, The Religious Tract Society, 1848.
- MOURS, Samuel, *Le protestantisme en Vivarais et en Velay des origines à nos jours*, Montpellier, Les Presses du Languedoc/Patrimoine huguenot d'Ardèche, 2011 [Valence, Impr. réunies, 1949].
- MULLETT, Michael A., *Martin Luther*, London, Routledge, 2004.
- NISARD, Charles, *Mémoires de Garasse (François) de la Compagnie de Jésus*, Paris, Amyot Éditeur, 1860.
- PERRENS, François Tommy, *L'Église et l'État en France sous le règne de Henri IV et la Régence de Marie de Médicis*, Paris, A. Durand et Pedone-Lauriel, 1872, t. 2.
- PETITFILS, Jean-Christian, *Louis XIII*, Paris, Perrin, 2008.
- PETITFILS, Jean-Christian, *L'Assassinat d'Henri IV. Mystères d'un crime*, Paris, Perrin, coll. « Tempus », 2009.
- POIVRE, Joël, *Jérémie Ferrier, 1576-1626 : du protestantisme à la raison d'État*, Genève, Droz, 1990.
- PORTAL, Frédéric de, *Les descendants des Albigeois et des Huguenots ou Mémoires de la famille de Portal*, Paris, Librairie de Ch. Meyrueis et C<sup>ie</sup>, 1860.
- QUENET, Grégory, *Les tremblements de terre aux XVII<sup>e</sup> et XVIII<sup>e</sup> siècles : la naissance d'un risque*, Paris, Champ Vallon, 2005.
- READ, Charles, *Daniel Chamier. Journal de son voyage à la cour de Henri IV en 1607 et sa biographie*, Genève, Slatkine Reprints, 1971 [réimpr. de l'éd. de Paris, Agence centrale de la Société de l'histoire du protestantisme français, 1858].
- REY, Jean, *Histoire du drapeau, des couleurs et des insignes de la monarchie française, précédée de l'histoire des enseignes militaires chez les anciens*, Paris, Techener, 1837, t. 1.
- RIMBAULT, Lucien, *Pierre du Moulin (1568-1658), un pasteur classique à l'âge classique. Étude de théologie pastorale sur des documents inédits*, Paris, Vrin, 1966.
- SAUZET, Robert, *Contre-Réforme et Réforme catholique en Bas-Languedoc. Le diocèse de Nîmes au XVII<sup>e</sup> siècle*, Louvain/Paris, Vander-Oyez/Publications de la Sorbonne, 1979.
- SAINÉAN, Lazare, *L'influence et la réputation de Rabelais. Interprètes, lecteurs et imitateurs, un rabelaisien (Marnix de Sainte-Aldegonde)*, Paris, Librairie Universitaire J. Gamber, 1930.
- SAINÉAN, Lazare (dir.), *La langue de Rabelais*, Genève, Slatkine Reprints, 1976 [réimpr. de l'éd. de Paris, E. de Boccard, 1922-1923].
- VASCHALDE, Henry, *Histoire des poètes du Vivarais*, Paris, Auguste Aubry, 1876.

WARD, Allen M., *Marcus Crassus and the Late Roman Republic*, Columbia, University of Missouri Press, 1977.

WECKERLIN, Jean-Baptiste, *L'ancienne chanson populaire en France (16<sup>e</sup> et 17<sup>e</sup> siècles)*, Paris, Garnier Frères, 1887.

#### ARTICLES OU PARTIES D'OUVRAGES

« Critique, analyses et extraits d'ouvrages intéressants anciens et modernes – *Le Nouveau Panurge* », *Analectes du bibliophile*, n° 2, 1876, p. 57-79.

« Dumoulin, Pierre », in *Bulletin de la Société de l'histoire du protestantisme français. Table générale des matières de la première série (tomes I à XIV)*, Paris, Agence centrale de la Société, 1865, p. LIX.

« Une spiritualité protestante suspecte chez Le Libertin de Montpellier », *Le Bibliophile languedocien*, 27 novembre 2011, en ligne : [http://bibliophilelanguedocien.blogspot.ca/2011\\_11\\_01\\_archive.html](http://bibliophilelanguedocien.blogspot.ca/2011_11_01_archive.html), consulté le 3 août 2012.

AUBERT, Félix, « Notes pour servir à la biographie de Pierre de Cugnières », *Bulletin de la Société de l'histoire de Paris et de l'Île-de-France*, Paris, Honoré Champion, 1884, p. 134-137.

BORNET, Jules, « Les passe-temps d'un greffier d'autrefois », *Messenger des sciences historiques, des arts et de la bibliographie de Belgique*, Gand, Société royale des beaux-arts et de littérature de Gand, P. F. de Goesin-Verhaeghe, vol. 19, 1851, p. 65-79.

BOSVIEUX, Auguste, « Notice bibliographique de Pierre de Besse », *Bulletin de la Société des lettres, sciences et arts de la Corrèze*, t. 7, 1885, p. 409-449.

BOULENGER, Jacques, « Le "Nouveau Panurge" », *Revue des études rabelaisiennes*, n° 3, 1905 [réimpr. Genève, Slatkine Reprints, 1974], p. 408-431.

BOULENGER, Jacques, « À propos de M<sup>e</sup> Guillaume : *Le Nouveau Panurge* », *Revue des livres anciens : documents d'histoire littéraire, de bibliographie & de bibliophilie*, t. 1, 1914, p. 451-452.

BRUN-DURAND, Justin, « Les Amis de Jean Dragon, Professeur à l'Académie Protestante de Die », in *Bulletin d'archéologie et de statistique de la Drôme*, Valence, Société d'archéologie et de statistique de la Drôme, t. 24, 1890, p. 34-55.

BRUN-DURAND, Justin, « Les Amis de Jean Dragon, Professeur à l'Académie Protestante de Die (suite) », in *Bulletin d'archéologie et de statistique de la Drôme*, Valence, Société d'archéologie et de statistique de la Drôme, t. 26, 1892, p. 34-49.

CÉARD, Jean, « Jeu et divination à la Renaissance », in *Les jeux à la Renaissance. Actes du colloque international d'études humanistes. Tours-Juillet 1980*, éd. Philippe Ariès et Jean-Claude Margolin, Paris, Vrin, 1982, p. 405-420.

- DEJEUMONT, Catherine, « La réforme du mariage dans la communauté anabaptiste de Münster : quelle utopie ? », *Clio. Histoire, femmes et sociétés*, n° 24/1, 2006, p. 27-57.
- DUDON, Paul, « Les Jésuites dans le Diois (1610-1763) », *Revue d'histoire de l'Église de France*, t. XV, n° 66, 1929, p. 5-30.
- DUPAS, Benjamin, « Autour du Père Garasse, 1623-1626 : l'invention collective d'un auteur unique », in « *Parler librement* ». *La liberté de parole au tournant du XVI<sup>e</sup> et du XVII<sup>e</sup> siècle*, éd. Isabelle Moreau et Grégoire Holtz, Lyon, ENS Éditions, 2005, p. 47-62.
- [GÉNIN, François], « Étienne de La Boétie, ami de Montaigne ; étude sur sa vie et ses ouvrages ; précédée d'un coup d'œil sur les origines de la littérature française [...] », *Nouvelle Revue encyclopédique*, t. 4, 1847, p. 211-229.
- GUICHARD, Xavier, « Origine préhistorique des modernes mesures itinéraires de l'Europe », *Bulletin de la Société préhistorique française*, t. 35, n° 5, 1938, p. 228-235.
- KAMINSKY, Howard, « The Free Spirit in the Hussite Revolution », in *Millennial Dreams in Action. Essays in Comparative Study*, éd. Sylvia L. Thrupp, La Haye, Mouton, 1962, p. 166-186.
- LESTRINGANT, Frank, « L'Histoire de la Mapped-Monde Papistique », *Comptes rendus des séances de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres*, vol. 142, n° 3, 1998, p. 699-730.
- LESTRINGANT, Frank, « Huguenots en Utopie, ou Le genre utopique et la Réforme (XVI<sup>e</sup>-XVIII<sup>e</sup> siècles) », *Bulletin de la Société de l'histoire du protestantisme français*, n° 146, 2000, p. 253-306.
- LESTRINGANT, Frank, « Une *Satyre Ménippée* au service de la Contre-Réforme : *La Cabale des Reformez* attribuée à Guillaume Reboul », in *Cité des hommes, cité de Dieu. Travaux sur la littérature de la Renaissance en l'honneur de Daniel Ménager*, éd. Jean Céard, Marie-Christine Gomez-Géraud, Michel Magnien et François Rouget, Genève, Droz, 2003, p. 301-320.
- LESTRINGANT, Frank, « Une liberté féroce : Guillaume Reboul et *Le Nouveau Panurge* », in « *Parler librement* ». *La liberté de parole au tournant du XVI<sup>e</sup> et du XVII<sup>e</sup> siècle*, éd. Isabelle Moreau et Grégoire Holtz, Lyon, ENS Éditions, coll. « Feuilletts », 2005, p. 117-131.
- LESTRINGANT, Frank, « L'allégorie géographique au service de la polémique religieuse : les nouveaux mondes du Pape selon Rabelais, Pierre Viret, Jean-Baptiste Trento et quelques autres », in *Geographiae imaginariae : dresser le cadastre des mondes inconnus dans la fiction narrative de l'Ancien Régime*, Actes du XXII<sup>e</sup> colloque de la SATOR d'octobre 2008, éd. Marie-Christine Pioffet, Québec, PUL, « Les collections de la République des Lettres – Symposiums », 2011, p. 37-62.

- MÉDIATHÈQUE DU GRAND TROYES, « Le grand Calendrier et compost des bergers », en ligne : [http://www.mediatheque.grand-troyes.fr/webmat2/archives/\\_/nv/calendrier/calendrier.htm](http://www.mediatheque.grand-troyes.fr/webmat2/archives/_/nv/calendrier/calendrier.htm), consulté en octobre 2012.
- PALLIER, Denis, « Le livre et les propagandes religieuses. Les réponses catholiques », in *Histoire de l'édition française*, t. I : *Le livre conquérant. Du Moyen Âge au milieu du XVII<sup>e</sup> siècle*, éd. Henri-Jean Martin et Roger Chartier, avec la collaboration de Jean-Pierre Vivet, Paris, Promodis, 1982, p. 327-350.
- PALLIER, Denis, « Circuits de diffusion de l'imprimé en temps de paix et en temps de guerre : modes de distribution et livres distribués pendant la Ligue », in *Le Livre dans l'Europe de la Renaissance. Actes du XXVIII<sup>e</sup> colloque international d'études humanistes de Tours*, éd. Pierre Aquilon et Henri-Jean Martin, Paris, Promodis, 1988, p. 386-404.
- PELLAT, Jean-Christophe, et Nelly ANDRIEUX-REIX, « Histoire d'é ou de la variation des usages graphiques à la différenciation réglée », *Langue française*, n° 151, 2006, p. 7-24.
- PIOFFET, Marie-Christine, « Pour une sémiologie du lieu imaginaire au XVII<sup>e</sup> siècle : figures et significations », *XVII<sup>e</sup> siècle*, n° 247, 2010/2, p. 335-354.
- PIOFFET, Marie-Christine, « Des affres du cannibalisme aux supplices de l'enfer : discordances et controverses dans *Le Nouveau Panurge* (1615) et sa *Suite* (1623) », in *Concordia Discors*, éd. Benoît Bolduc et Henriette Goldwyn, Tübingen, Gunter Narr, coll. « Biblio 17 », 2011, p. 97-106.
- PIOFFET, Marie-Christine, « Le cannibale, le huguenot et le damné : les visages de l'altérité extrême dans *Le Nouveau Panurge* et sa *Suite* », in *Les figures du monde renversé de la Renaissance aux Lumières. Hommage à Louis Van Delft*, éd. Lucie Desjardins, Paris, Hermann, 2013, p. 177-196.
- POIVRE, Joël, « La carrière mouvementée d'un pasteur "apostat" au début du XVII<sup>e</sup> siècle : Jérémie Ferrier », *Bibliothèque de l'École des Chartes*, vol. 146, n° 1, 1988, p. 131-161.
- READ, Charles, « Pamphlets du temps, en ce qui concerne "le grand Chamier" », *Bulletin historique et littéraire de la Société de l'histoire du protestantisme français*, n° 35, 1886, p. 417-422.
- READ, Charles, « Daniel Chamier. Post-scriptum à nos dernières recherches », *Bulletin historique et littéraire de la Société de l'histoire du protestantisme français*, n° 35, 1886, p. 557-565.
- SOMAN, Alfred, « Press, Pulpit, and Censorship in France before Richelieu », *Proceedings of the American Philosophical Society*, vol. 120, n° 6, 1976, p. 439-463.
- TOUPIN, Henri-Claudius, « Justine de la Tour-Gouvernet, baronne de Poët-Célard (suite) », *Bulletin d'histoire ecclésiastique et d'archéologie religieuse des diocèses de Valence, Digne, Gap, Grenoble et Viviers*, t. 5, 1884, p. 49-65.